




Dawladda Deegaanka Qowmiyadda Soomaaliyeed

# DHOOL GAZETA

## ሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት Somali National Regional State

imaha ቁ. ፶፭ Office	Dhool Gazeta Waxaa Soo Saara Baarlamaanka Dawladda Deegaanka Qowmiyadda Soomaaliyeed	 <b>205</b>
--------------------------	---	---

<p>Tusmo          Bayan Tirsi 13/1992          yaanka lagu aasaasay xafiiska          eesiyada dawlada deegaanka          miyada soomaaliyeed” ..... bog 1</p>	<p><u>ማውጫ</u>  <b>አዋጅ ቁጥር ፲፫/፲፱፻፺፪</b>          “የሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት የሚሊሽያ          ጽ/ቤት ቤት ማቋቋሚያ አዋጅ ..... ገጽ ፩</p>	<p><b>CONTENT</b>          Proclamation No. 13/2000          Office of the Militia of the Somali          National Regional State establish-          ment proclamation ..... Page 1</p>
--	---	--

<p><i>Bayaan Lr. 13/1992</i></p> <p><i>yaanka ka soo baxay aasaasida          ska maleesiyada dowlada deegaanka          ka qowmiyada soomaaliyeed</i></p> <p>ada oo loo baahday in la abaa-          maleesiya hubaysan, loo          suurta geliyo dadwaynaha          aanku inay ilaa shadan nada-          ooda dastuureed ee u xaqiiji-          ququqaha, nabada, xasiloon-          yo horumarka isla markaana          aftooda iskaga difaacan quwa-          isku deyaya xogg iyo falaaga-          inay wax ku qabsadaan.          iyadoo la cuskanayo qodo-          49(3) ee Dastuurka Deegaa-          Qawmiyada Soomaalida, la          amiyey bayaankan.</p>	<p><b>አዋጅ ቁጥር ፲፫/፲፱፻፺፪ ዓ/ም</b>  <u>የሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት</u>  <u>የሚሊሽያ ጽ/ቤትን ለማቋቋም የወጣ</u>  <u>አዋጅ</u></p> <p>የክልሉ ሕዝብ ያስከበራቸውን ሕገ-          መንግሥታዊ መብቶችና ጥቅሞችን          ሰላምና ደህንነቱን ለመጠበቅና መብቶ-          ቸንና ጥቅሞቹን በኃይልና በአመጽ          ለመንጠቅ ከሚመጡ ኃይሎች መመከትና          መከላከል ይቻል ዘንድ የሕዝቡን የታጠቀ          ኃይል ማደራጀት አስፈላጊ ሆኖ በመገኘቱ፤</p> <p>በሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት          ሕገ-መንግሥት አንቀጽ ፵፱/፫ መሠረት          ከዚህ የሚከተለው ታውጇል።</p>	<p><i>Proclamation No. 13/1992</i></p> <p><i>A proclamation to provide for the          Establishment of the office of the          Militia of the Somali National          Regional State</i></p> <p>WHERE AS, It has become neces-          sary to organize an armed Militia, in          order to enable the people of the region          safeguard its constitutionally respected          rights, benefits, peace and security, and          thereby defend itself against force          which attempt to over take same by          means of force and rebellion.</p> <p>Therefore, in accordance to Article          49(3) of the Regional constitution it is          here by proclaimed as follows;</p>
---	--	---

*Qaybta Koowaad*  
*Qodobo Guud*

1. *Cinwaan Gaaban:*  
Bayaankan waxaa loogu ma-gacaabi karaa  
“Bayaanka lagu aasaasay xafiiska maleesiyada dawlada deegaanka qowmiyada soomaaliyeed ee bayaan” tirsi 13/1992.

2 *Qeexid,-*

Bayaankan dhexdiisa haddii erayga weedha uu ku jiro macne kale u yeelin.

1. “Maleeshiya” waxaa loo la jee-daa qofka dadka deegaanku ay u doorteen ilaalinta ama suggida nabadgelyada aag-oda, iyadoon laga saamay dha-qdhaqaaqa wax gunno ama mushahaar bileed ah kuna gudanaya isagoo ku qalabay-san hubkiisa gaar ahaaneed ama mid u ka hello dawladda.
2. “Xafiiska” waxaa loo la jeedaa xafiiska maleeshiyada ee Da-wladda Deegaanka Qowmiy-ada Soomaaliyeed oo bayaan-kan lagu aasaasay.

*Qaybta labaad*

*Aasaasida, ahdaafta, qaab dhism-eedka iyo la xisaabtan ka xafiiska maleeshiyada*

*Cutubka koowaad*

*Aasaasida iyo ahdaafta xafiiska maleeshiyada*

3: *Aasaasida*  
Xafiiska maleeshida iyo ahdaafta xafiiska Maleeshiyada

4: *Ahdaafta xafiiska*  
Xafiiska maleeshiyadu wux-uu yeelan doonaa ahdaaftan soo socota:

Ilaalinta iyo suggida, dan-aha, nabada iyo xasiloonida dadwaynaha ee lagu qeexay dastuurka Jamhuuriyada Dim-oqoraadiga Federaalka iltoob-iyaa iyo kan Dawlada Deegaa-nka Qowmiyada Soomaalida.

ክፍል አንድ

ጠቅላላ

፩. አዋጅ ርዕስ  
ይህ አዋጅ “የሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት ማቋቋሚያ አዋጅ ቁጥር 13/1992 ዓ/ም” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

፪. ትርጓሜ፡-  
፩. “ሚሊሺያ” ማለት ከምርት ተግባሩ ሳይነጠል በመንግሥት ወይም በግሉ በታጠቀው መሣሪያ ጸጥታ ለማስከበር በነዋሪው ሕዝብ የተመረጠና ምንም ዓይነት የደመወዝ ክፍያ የማያገኝ ታጣቂ ማለት ነው።

፪. “የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት” ማለት በዚህ አዋጅ የተቋቋመውን የሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት ማለት ነው።

ክፍል ሁለት

የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት መቋቋም ፣  
ዓላማ ፣ ጽሕፈት ቤት ድርጅታዊ  
አቋምና ተጠሪነት

ምዕራፍ አንድ

ስለ ሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት መቋቋምና  
ዓላማ

፫. ስለ ጽሕፈት ቤት መቋቋም  
የሶማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት ከዚህ በኋላ (የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት) እየተባለ የሚጠራ በዚህ አዋጅ ተቋቋሟል።

፬. የጽሕፈት ቤት ዓላማ  
የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት የሚከተለው ዓላማ ይኖረዋል።

በአትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ እና በሶማሌ ብሔራዊ ክልል ሕገ-መንግሥት የተደነገጉ የሕዝቦችን ፣ መብቶችና ጥቅሞች ሰላምና ደህንነት መጠበቅና እነዚህን በኃይል ለመንጠቅ የሚደረጉ ሙከራዎች መከላከል ይሆናል።

*PART ONE*

*General*

1. *Short Title*  
This Proclamation may be cited as the “Office of the Militia of the Somali National Regional State establishment proclamation” No. 13/1993.

2. *Definition*  
1. “Militia” means a person elected by the local people to safeguard the security of the same, without being separated from production activities, and without payment of salary by means of a weapon armed privately or by the state.

2. “Office” means the office of the Militia of the Somali National Regional State established under this proclamation.

*PART TWO*

*Establishment, Objective, Organizational Structure and Accountability of the Office of the Militia.*

*Chapter One*

*Establishment and Objective of the Office of Militia*

3. *Establishment of the Office*  
The office of the Militia of the Somali National Regional State hereinafter referred to as the “Office of the Militia” is hereby established under this proclamation.

4. *Objective of the Office*  
The Office of the Militia shall have the following objectives:

To safeguard the rights, benefits, peace and security of the people inter-ned in the constitutions of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Somali National Regional State.

Cutubka Labaad

b dhismeedka hay'adeed iyo saabtanka xafiiska maleeshiya. *aab dhismeedka hay'adeed ee iska*

Xafiiska maleesiyadu wuxuu yeelanayaa qaab dhismeedka kooban, heer deegaan, heer gobol iyo heer degmo.

Qodobka 5(1) ee bayaankan isaga oo sidiisa ah, wixii ka hooseeya heer degmo waxaa ka jiraya xubno maleeshiya ah, kuwaas oo loo abbabulay, loona hubeeyay suggida hawlaha nabadgelyo ee qabalaha iyo wixii la mid ah ee awood maamul ahaan hoos yimaada.

*a xisaabtanka (Mas'uuliyad-*

*Madax-xafiiseedku wuxuu hoos imanayaa guddiga fulinta ee Dawladda Deegaanka Qowimiyada soomaaliyeed. Madaxda iyo hawl wadeenada heer Gobol iyo heer degmo waxay hoos tegayaan guddiyada fulinta ee heer kooda maamul.*

*Qaybta saddexaad Awooda iyo waajibaadka fiiska maleesiyada, madaxa iyo maleesiyada*

*Cutubka koowaad Awooda iyo waajibaadka xafiiska melesiyada*

*lwooda iyo waajibaadka xafii-*

Xafiisku maleeshiyada Dawl-Deegaanka Qowmiyada soom-yeed wuxuu yeelanayaa awo- iyo waajibaadkan hoose:-  
Ku abaabulo, ku xidhiidhiyo, kuna jiheeyo hawlaha xafiiska maleeshiyada ee heer kasta.

Qorashada, habbaynta, hub iyo ciidan xoojineed ee lagu dhisayo maleeshiyada si waafaqsana awaamiirta ay ka soo saarto Dawlada Deegaanku iyo raacida qaab dhismeedka shaqo ee ku habboon tayaynta wax qabad.

ምዕራፍ ሁለት  
የሚሊሽያ ጽሕፈት ቤት ድርጅታዊ አቋምና ተጠሪነት

፩. የጽሕፈት ቤቱ ድርጅታዊ አቋም  
፪. የሚሊሽያ ጽ/ቤት ክልላዊ ፣ የዞንና የወረዳ አወቃቀር ይኖረዋል

፫. ከላይ በንዑስ አንቀጽ 5/1/አንድ የተመለከተው እንደተጠበቀ ሆኖ ከወረዳ በታች ለሚኖሩ የቀበሌና መሰል የአስተዳደር እርከኖች ተደራጅተውና ታጥቀው አገልግሎት የሚሰጡ የሚሊሽያ አባላት ይኖሩታል።

፬. ተጠሪነት  
፩. የጽ/ቤቱ ኃላፊ ተጠሪነቱ ለክልሉ መንግሥት ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ነው።  
፪. በዞንና በወረዳ ተጠሪነታቸው በየ እርከኑ ለሚገኙ ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ የሆነ ኃላፊዎችና ሌሎች ሠራተኞች ይኖሩታል።

ክፍል ሦስት  
የሚሊሽያ ጽሕፈት ቤት የኃላፊውና የሚሊሽያው ሥልጣንና ተግባር

ምዕራፍ አንድ  
የሚሊሽያ ጽሕፈት ቤት ሥልጣንና ተግባር

፩. የጽሕፈት ቤቱ ሥልጣንና ተግባር ፡ በሰማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት የሚሊሽያ ጽሕፈት ቤት የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።  
፪. በየእርከኑ የሚገኙ የሚሊሽያ ጽሕፈት ቤቶችን ያደራጃል ፣ ያስተባብራል ፣ ይመራል ፤  
፫. በክልሉ መንግሥት በሚወጣ መመሪያ መሠረት ለሚቋቋሙ ሚሊሽያ የሰው ኃይል ይመለምላል፣ ያደራጃል ፣ ያስታጥቃል ፣ ያሰማራል፣ ብቃታቸውን ለማሳደግ የሚያስችል የግንባታ ሥራን በበላይነት ይመራል።

CHAPTER TWO

Structure and Accountability of the Office.

5. Structure of the Office

- 1. The Office of the Militia shall have sub offices in Regional, Zonal and district.
- 2. Not with standing the sub article 1 of this provision, below the District level there shall be members of the militia who are organized and armed.

6. Accountability

- 1. Head of the office is accountable to the executive committee of the Regional state and
- 2. Heads and staffs accountable to the respective zonal and district executive committee, at every administrative level.

PART THREE

Power and Duties of the Office of the Militia, the Head, and the Militia

CHAPTER ONE

Power and Duties of the office of the Militia

7. Power and Duties of the office

The office of the militia of the Somali national regional state shall have the following power and duties

- 1. Organize, coordinate, and direct the office of the militia at all levels.
- 2. Recruit, Organize, arm and deploy manpower for the militia to be established in accordance with directives issued by the Regional state and direct the construction work which enable to enhance the competence of —

- 3. Dabagalka, difaaca, kormeerka, iyo ka hortag fal dambiyeed, iyadoo lala kaashanayo Booliska iyo Dadwaynaha ayaa lagu hawlgali sidii ciidan nabadgelyo heer deegaan.
- 4. Sahlida iyo kormeerka xaalada xubnaha maleeshiyada ee dadwaynaha iyo booliska dadwaynaha kala hawl gala sugida xasiloona Deegaankooda ay ku keento inay ka haraan dhaq dhaqaaqa wax soosaar, dabagalka iyo kormeerida sidii aan maleeshiyada loogu qaadi lahayn hawlgalada qaadan waqtiga dheer ee suggida nabadgelyada iyo waajibaadyada kale dawlada ee ka reebaya wax soo saarka.
- 5. Ayaa la hawl gelin ciidamada qaranka si loo sugo nabada iyo xasiloona dalka sida ugu habboon.
- 6. Maamulida waaxihiisa si wafaqsan xeer hoosaadyada la soo saari doono.
- 7. Diyaarinta iyo soo jeedinta miisaaniyada iyo qorshaha xafiiska marka la ansixiyo wuu dhaqangalayaa.
- 8. Fulinta waajibaadyada kale ee loo xilsaaro.

*Cutubka Labaad*  
*Awoodaha iyo waajibaadka madax-xafiiseedka maleeshiyada*

*8: Awoodaha iyo waajibaadka madax xafiiseedka maleeshiyada.*

Madax-xafiiseedka maleeshiyadu, sida ku cad awoodaha iyo waajibaadka xafiiska loo xaddeeyay sida uu dhigayo qodobka (7) ee abayaankan, wuxuu yeelanayaa awoodahan iyo waajibaadkan in uu:-

- 1. Matalo kuna maamulo xafiiska.
- 2. Diyaariyo qorshaha iyo miisaaniyada xafiiska ka dib ansixintoodana u dhaqan geliyo sidooda
- 3. Jeediyo warbixin rubuc sannadeedle ah oo ku saabsan dhaq dhaqaaqa xafiiska, gudiga fulinta ee dawlada deegaanka qowmiyada soomaaliyeed.

- ፫. ወንጀል እንዳይፈፀም ይከታተላል፤ ይከላከላል፤ ይቆጣጠራል፤ ከሕዝባዊ ፖሊስ ጋር በመተባበር የአካባቢ የጸጥታ ኃይል ሆኖ ይሰራል።
- ፬. ሚሊሺያው ከምርት ተግባሩ ሳይነጠል ለአካባቢው በሚካሄዱ ጸጥታ የማስከበር እንቅስቃሴዎች ከሕዝባዊ ፖሊስና ከሕዝብ ጋር የሚሠራበትን ሁኔታ ይፈጥራል፤ ይቆጣጠራል። ለረዥም ጊዜ ከምርት ሥራ በሚገነጠል የጸጥታና ሌሎች መንግሥታዊ ሥራዎች እንዳይሰማሩ ይከታተላል፤ ይቆጣጠራል።
- ፭. አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ ለሀገር ሰላምና ደህንነት ከሀገር መከላከያ ሠራዊት ጋር ይሰማራል።
- ፮. በሚወጣው ውስጠ ደንብ መሠረት አባሎችን ያስተዳድራል።
- ፯. እቅድና በጀት አዘጋጅቶ ያቀርባል፤ ሲፈቀድም ተግባራዊ ያደርጋል።
- ፰. የሚሰጡትን ሌሎች ተግባራት ያከናውናል።

ምዕራፍ ሁለት  
የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት ኃላፊ  
ሥልጣንና ተግባር

፰. የጽሕፈት ቤቱ ኃላፊ ሥልጣንና ተግባር

የሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት ኃላፊ በዚህ አዋጅ አንቀጽ ፯ ላይ ለሚሊሺያ ጽሕፈት ቤት የተሰጡትን ሥልጣንና ተግባራት የሚያከናውን ሲሆን በተጨማሪም የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፡-

- ፩. ጽ/ቤቱን ይወክላል፤ ይመራል
- ፪. የጽ/ቤቱን እቅድና በጀት እንዲዘጋጅ ያደርጋል፤ ሲፈቀድም በሥራ ላይ ያውላል።
- ፫. የጽ/ቤቱን የሥራ እንቅስቃሴ በሚመለከት የሩብ ዓመቱ ሪፖርት ለሰማሌ ብሔራዊ ክልል ሥራ አስፈጻሚ ኮሚቴ ያቀርባል።

- 3. Follow up, defend, supervise, against the commission of crime, and incooperation with the people's police, act as the security force of the Region.
- 4. Facilitate and supervise condition in which the militia with out being separated from production activities work together with the people and people's police in the activity of safe garding the security of the locality, follow up and supervise that the militia may not be deployed for a prolonged time in security and other governmental duties, being a liuated from production.
- 5. Deploy, together with the defense force of the country in order to safeguard peace and security of the country as may be necessary.
- 6. Administer it's organs in accordance with internal regulations to be issued.
- 7. Prepare and submit budget and plan and up on approval implement same.
- 8. Perform such other duties as assigned to it.

*CHAPTER TWO*  
*Powers and Duties of the Head of the Office of the Militia*

*8. Powers and Duites of the Head of the Office*

The Head of the office of the Militia shall, in addition to the powers and duties vested in the office under Article (7) of this provision, have the following powers and duties to:

- 1. Represent and direct the office
- 2. Cause the preparation of plan and budget of the office and upon approval implement same.
- 3. Submit quarterly report concerning the activities of the office, to the executive committee of the Somali National Region.

*Cutubka Saddexaad*

*Waajibaadka iyo mas'uuliyadaha xubnaha iyo qorashada maleeshiyada.*

*9<sup>aad</sup>: Waajibaadka iyo mas'uuliyadaha xubnaha Maleeshiyada*

1. Dabagalka iyo ka hortaga fal dambiyeedka iyo u shaqaynta sidii ciidanka nabadgelyo ee heer deegaan.
2. Qabashada qofkii la arko isagoo gacmaha kula jira fal dambiyeed, iyo u gudbinta isla waqtigaasba boolis halka ugu dhow iyo wixii caddayn iyo warbixin ah ee ku saabsan wixii dhacay.
3. Fulinta hawl galada ay u xilsaraan maamul hoosaada iyo hay'adaha garsoorka.
4. Ku wargelinta sida ugu dhakhso badan hay'adaha ay khusayso halkay kula kulmaan qof ku hawlan fal tuuganimo iyo sidaas oo kalena shakhsiyaadkii isu abaabulay fal-dambiyeed, ama isku dayaya jebinta sharciga, qaadid tallaabaa kasta oo ka hortag ah, iyadoo la kaashanayo bulshada aagg-aas.
5. Wada shaqaynta ciidanka qaranka si loo suggo nabadgelyada iyo xasiloonaada dalku hadba siday ku jirto.
6. Maleeshiyadu waa inaana loo jihayn hawlgalada dhaadh-eer ee nabadgelyo ama dawladdeed ee ka fogayn dhaqdhaqaaqa wax soo saar, isla markaana aan lagu khasbin fulinta arrimahaas oo kale.

*10<sup>aad</sup>: Xulida ama qaadashada maleeshiyada*

1. Qof kasta oo itoobiyaan ah oo da'adiisu ka sarayso (18) jir, caafimaad qaba, dhismo aan jidhkiisu dhan yahay, lehna dhaqan fiican, degana qabale-eyaasha deegaanka, een lagu aqoon wax raad ku leh khilaafyada dhaqam-eed, wuxuu ka mid noqon karaa xubnaha maleeshiyada.

ምዕራፍ ሦስት

የሚሊሺያ ሥልጣንና ተግባር እና የሚሊሺያ አባልነትና ምልመላ

- ሀ፤ የሚሊሺያ ሥልጣንና ተግባር ማንኛውም የሚሊሺያ አባል የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።
  - ፩. ወንጀል እንዳይፈፀም ይከታተላል፤ ይከላከላል ፣ ከህብረተሰቡና ከሕዝባዊ ፖሊስ ጋር በመተባበር የአካባቢው የፀጥታ ኃይል ሆኖ ይሠራል።
  - ፪. ወንጀል ሲፈፀም የተገኘን ሰው ይይዛል፤ ወዲያውም ከኢግዚቢትና ከዝርዝር ሪፖርት ጋር በአቅራቢያው ለሚገኝ ፖሊስ ያስረክባል።
  - ፫. የአካባቢው የአስተዳደርና የፍትህ አካላት የሚሰጡትን ተልዕኮዎች ይፈፅማል።
  - ፬. በሽፍትነትና በስርቆት የተሰማሩ እንዲሁም የወንጀል ድርጊት ለመፈጸም የተደራጁና ሕግ የሚጥሱ ሰዎች መኖራቸውን ሲገነዘብ በፍጥነት ለሚመለከታቸው አካላት ያሳውቃል። የአካባቢውን ኅብረተሰብ በማስተባበር በቁጥጥር ሥር የሚውሉበትን እርምጃ ይወስዳል።
  - ፭. አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ ለሀገር ሰላምና ደንገንነት ከሀገር መከላከያ ሠራዊት ጋር ይሠማራል።
  - ፮. ለረዥም ጊዜ ከምርት ሥራ የሚነጠል የፀጥታና ሌሎች መንግሥታዊ ሥራዎች ላይ ሊሰማሩ አይገባም የመፈፀም ግዴታም የለበትም።

10. የሚሊሺያ አባልነትና ምልመላ

- ፩. ማንኛውም እድሜው ከ18 ዓመት በላይ የሆነ ጤናማ አእምሮና አካላዊ ብቃት ያለው የጾታና የሙያ ልዩነት ሳያደርግ በክልሉ ውስጥ በሚገኙ ቀበሌዎች ነዋሪ የሆነ ጥሩ ሥነ ምግባር ያለው ኢትዮጵያዊ የሚሊሺያ አባል ሊሆን ይችላል።

*CHAPTER THREE*

*Duties and Responsibilities, Membership and recruitment of the militia:*

*9. Duties and Responsibilities of the militia*

1. Follow up and defend against the commission of crime, and work as the security force of the locality.
2. Arrest a person found committing crime, and transfer same to the nearest police with the raised exhibit and detail reports there of
3. Execute mission given by the local administrative and justice organs
4. Report immediately to the concerned bodies where it realize the existence of a person engaged in theft and robbery as well as persons organized to commit a crime, and violate the law and take measures of control against same, by coordinating the local community.
5. Work together with the defense force for peace and security of the country as may be necessary.
6. The militia shall not be engaged in prolonged security and other governmental duties which separate him from productive activity, and shall not be obliged to execute same.

*10. Recruitment and membership of the militia*

1. Any Ethiopian above the age of 18, actually healthy, physically fit, having good personal integrity and resident of Kebele found in the region with out prejudice to any social difference, may become a member of the militia.

Xubin kasta oo maleeshiyada ka mid noqday doonistiisa shakhsinimo xaq wuxuu u leeyahay in laga sii daayo (ama uu ka tago) shaqada.

Qaadashada maleeshiyadu waa inay noqoto mid ay bulshada deegaanku si toos ah uga qayb qaadata wixii faahfaahin ah ee la xidhiidha habka la raacina waxaa qeexi doona xeer mustaqbalka laga soo saari doono.

*Qaybta Afraad*

*Qodobka kala duwan*

*Sharciyada Hubka.*

Xubin kastoo ka mid ah maleeshiyada, waxaa lagu qaatay laguna hubeeyay si waafaqsan awaamiirta ku saabsan maleeshiyadu inay leeyihiin teesaraha aqoonsiga ee caddeynaya in isaga/ iyada lagu hubeeyay si sharciyada waafaqsan.

Xubin kasta oo ka mid ah maleeshiyada wuxuu adeegsan karaa hubka isagaliyada loogu hubeeyay si sharci ah iyo ujeeddada laga leeyahay waajibaadka iyo mas'uuliyadaha loo xil saaray isaga.

Xubin kasta oo ka mid ah maleeshiyada ee lagu helo isagoo iibinaya, beddelaya, kiraynaya ama barburinaya hubki la siiyay sharcibariyan wuxuu mutaysan ciqaab.

2: *Awooda soo saarida Xeer hoosaad:-*

Xeer-hoosaadyada la xidhiidha xidhiidha xubnaha, tababarada, akhlaqda iyo ka saarida xubinimada maleeshiyada, waxa awood u leh uu soo saaro guddiga fulinta ee awlada deegaanka qowmiyada soomaaliyeed.

*3: Miisaaniyada*

Miisaaniyada xafiiska waa inay oondaysa dawlada deegaanku.

*4: Sharciyada la buriyey:-*

Hammaan xeerarka, awaamiirta ama go'aamada bayaankan ka oo horjeeda, wax fulin ah kuma eelanayaan arrimaha bayaan-an lagu xusay.

*15: Muddada dhaqan-galka*

Bayaankani wuxuu dhaqan gela-ayaa marka uu ku soo baxo dhool gazeta.

Abdirashid Duulane  
Madax-Waynaha

Dawlada Deegaanka Qawmiyada Soomaalida

Jijiga

Nahaase, 1992

፪. *አግባብ ባለው ሕግ መሠረት በፍቃድ ኝነት አባል የሆነ የሚሊሺያ አባል የመሰናበት መብት አለው።*

፫. *የሚሊሺያ አባላት ምልመላ በአካባቢው ነዋሪዎች ቀጥተኛ ተሳትፎ የሚመረጥ ሲሆን የአፈፃፀሙ ዝርዝር ወደፊት በሚወጣ ደንብ ይወሰናል።*

*ክፍል አራት*

*ልዩ ልዩ ደንቦች*

፲፩. *ስለ ትጥቅ ሕጋዊነት፡*

፩. *በሚወጣው የሚሊሺያ መመሪያ መሠረት ተመልምሎ የሚታጠቅ የሚሊሺያ ሠራዊት አባል ሕጋዊ ታጠቁ መሆኑን የሚያረጋግጥ የመታወቂያ ደብተር ይኖረዋል።*

፪. *ማንኛውም የሚሊሺያ አባል የሚያዘወትር ትጥቅ ሕጋዊ በሆነ መንገድ ለተሰጠው ሥልጣንና ተግባር ብቻ ይገለገልበታል።*

፫. *ማንኛውም ሚሊሺያ በመንግሥት የተሰጠውን ትጥቅ መሸጥ፣ መለወጥ፣ ማከራየት ፣ ማበላሸት፣ በሕግ መሠረት ያስቀጣል።*

፲፪. *ደንብ የማውጣት ሥልጣን*

*ስለ ሚሊሺያ ምልመላ ፣ ስልጠና ፣ ስነምግባር ፣ ስንብት በሚመለከት በክልሉ መንግሥት ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ ደንብ የማውጣት ሥልጣን አለው።*

፲፫. *በጀት*

*የጽሕፈት ቤቱ በጀት በመንግሥት ይመደባል።*

፲፬. *የተሻሻሉ ሕጎች*

*ማንኛውም ሕግ፣ ትዕዛዝ ወይም ሥራ በዚህ አዋጅ ውስጥ የተጠቀሰው ጉዳዮች የሚቃረኑ ጉዳዮች ለማከናወን የተከለከለ ነው።*

፲፭. *አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ*

*ይህ አዋጅ በደል ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።*

*አብዲራሽድ ዱላኔ*

*የሰማሌ ብሔራዊ ክልላዊ መንግሥት*

*ርዕሰ መስተዳድር*

*ጅጅጋ*

*ነሐሴ ፲፱፻፺፪ ዓ.ም*

2. *Any militia who voluntarily become a member have the right to be discharged from membership.*

3. *The recruitment of the militia shall be conducted through direct participation of the residents of the locality and details of the procedures shall be determined by a regulation to be issued in the future.*

*PART FOUR*

*Miscellaneous Provisions*

*11. The legality of the arms:*

1. Any member of the militia, recruited and armed in accordance with the directives of the militia shall have an identify card certifying that he/she is legally armed
2. Any member of the militia shall, use the weapon he/she is armed with legally and for the purpose of duties and responsibilities assigned to him.
3. Any member of the militia found in the act of selling, exchanging, renting or destroying the weapon given to him by the same shall be punishable by law.

*12. Power to issue a regulation:*

Internal regulations concerning the recruitment, training, ethics and discharge of the members of the militia shall have the power to issue regulations the executive committee of the Regional State.

*13. Budget*

The budget of the office shall be allocated by the regional state:

*14. Inapplicable Laws:-*

No Law, regulation, directive or practice shall, in so far as it is inconsistent with this proclamation, have force or effect in respect of matters provided for this proclamation.

*15. Effective-Date*

This proclamation shall come into effect on the date of its publication on the Dhool Gazeta.

Abdi Rashid Dulane

The Somali National Regional State

President

Jijiga

August, 2000